

# 2012

## 50<sup>195</sup> Jahre<sup>200</sup>

**AB 21 ÜBERNACHTUNGEN 10% RABATT** ausserhalb Hochsaison



CH-6598 Tenero Tel +41 91 745 14 37 Fax +41 91 745 48 08  
e-mail: camping@lidomappo.ch www.lidomappo.ch

**SAISON 23.03.2012 - 28.10.2012**

### LISTINO PREZZI IN CHF/NOTTE

Elettricità e acqua calda comprese.

**5% ribasso a partire da 14 pernottamenti consecutivi, inclusi posti al lago, senza cambio di persone.**

10% ribasso a partire da 21 pernottamenti consecutivi in bassa stagione senza cambio di persone.

I ribassi non si possono cumulare ed escludono la taxa di soggiorno.

IVA (3,8% risp. 8%) incl.

Diverse attività durante l'alta stagione.

### PREISLISTE IN CHF/NACHT

Stromanschluss und Warmwasser inbegriffen.

**5% Ermässigung ab 14 ununterbrochenen Übernachtungen, auch für Seeplätze, ohne Personenwechsel.**

10% Ermässigung ab 21 ununterbrochenen Übernachtungen ausserhalb der Hochsaison, ohne Personenwechsel.

Rabatte werden nicht addiert und gelten nicht für die Kurtaxe.

MWST (3.8% bzw. 8%) inbegriffen.

Verschiedene Aktivitäten während der Hochsaison.

### LISTE DES PRIX EN CHF/NUIT

Electricité et eau chaude comprises.

**5% de réduction à partir de 14 nuitées consécutives, aussi pour emplacements au bord du lac, sans changer des personnes.**

10% de réduction à partir de 21 nuitées consécutives en basse-saison sans changer des personnes.

Les rabais ne peuvent pas être additionnés et la taxe de séjour n'est pas comprise.

TVA (3,8%/8%) comprises.

Diverses activités pendant la haute saison.

### PRICE-LIST IN CHF/NIGHT

Electricity and warm water included.

**5% reduction as of 14 consecutive nights, also for lakeside spots, without exchange of persons.**

10% reduction as of 21 consecutive nights in low season without exchange of persons.

Discounts cannot be accumulated and are not valid for the visitor's tax.

VAT (3,8% or 8%) included.

Different events throughout the high season.

♣ = a partire da 5 anni

La taxa di soggiorno di CHF 1.00/notte per persona (a partire da 14 anni) non è compresa nei prezzi indicati.

♣ = ab 5. Altersjahr

Die Kurtaxe von CHF 1.00/Nacht pro Person (ab 14 Jahren) ist nicht in den Preisen inbegriffen.

♣ = à partir de 5 ans

La taxe de séjour de CHF 1.00/nuit par personne (à partir de 14 ans) n'est pas comprise dans les prix.

♣ = from 5 years

The visitors tax of CHF 1.00/night per person (from 14 years) is not included in the prices.

### Non al lago

\*Alta stagione: 1.7. - 25.8.2012

### Nicht am Seeufer

\*Hochsaison: 1.7. - 25.8.2012

### A l'intérieur

\*Haute saison: 1.7. - 25.8.2012

### Not on the lakeside

\*High season: 1.7. - 25.8.2012

 Nur Plätze: 173, 181, 183, 184, 666, 668, 821-831 Seulement places: 173, 181, 183, 184, 666, 668, 821-831 Only spots: 173, 181, 183, 184, 666, 668, 821-831	♣	♣♣	♣♣♣	♣♣♣♣	♣♣♣♣♣
	29.- 56.-*	36.- 56.-*	43.- 65.-*	50.- 74.-*	57.- 83.-*
 (Igloo-Zelte)	♣	♣♣	♣♣♣	♣♣♣♣	♣♣♣♣♣
	29.- 45.-*	36.- 45.-*	43.- 54.-*	▷ Max. 3 Personen möglich Max. 3 personnes seulement Max. 3 persons only	
 Mit Wasser- und Kanalisationsanschluss Avec branchement eau potable et canalisation With fresh and waste water connection	♣	♣♣	♣♣♣	♣♣♣♣	♣♣♣♣♣
	33.- 67.-*	40.- 67.-*	47.- 76.-*	54.- 85.-*	61.- 94.-*

### Al lago

\*Alta stagione: 5.4 - 9.4.2012  
16.5 - 20.5.2012  
25.5 - 28.5.2012  
1.7 - 1.9.2012

### Am Seeufer

\*Hochsaison: 5.4 - 9.4.2012  
16.5 - 20.5.2012  
25.5 - 28.5.2012  
1.7 - 1.9.2012

### Au bord du lac

\*Haute saison: 5.4 - 9.4.2012  
16.5 - 20.5.2012  
25.5 - 28.5.2012  
1.7 - 1.9.2012

### On the lakeside

\*High season: 5.4 - 9.4.2012  
16.5 - 20.5.2012  
25.5 - 28.5.2012  
1.7 - 1.9.2012

 Mit Wasser- und Kanalisationsanschluss Avec branchement eau potable et canalisation With fresh and waste water connection	♣	♣♣	♣♣♣	♣♣♣♣	♣♣♣♣♣
	41.- 83.-^	48.- 83.-^	55.- 92.-^	62.- 101.-^	69.- 110.-^
Mit Wasser- und Kanalisationsanschluss Avec branchement eau potable et canalisation With fresh and waste water connection	♣	♣♣	♣♣♣	♣♣♣♣	♣♣♣♣♣
	46.- 93.-^	53.- 93.-^	60.- 102.-^	67.- 111.-^	74.- 120.-^

zweites  
deuxième  
additional



5.- 12.-\*

zweites  
deuxième  
additional



3.- 4.-\*



4.- 5.-\*

Tagesgast  
Visiteur  
Guest



2.-\*

%